

John

*lo, m.

lo

ACC.2009B

M. best. loand

'loze'

Top 39
CD

Jöns

* lobalke, m.

lobälke

ACC.2009B

'den låga väggen under "loghålet"
mellan logen ("lon") o. ladan'
~ * ladälke lä-

Torn 29
20

Joh

IX

lofjotten

loböt ^{ber.} FN

ACC.2009B

Torg 39
GD

Joh

vb. ligga

sup. lōga ~ lōga (Jōns)

~ lōga (Jōns)

ACU.2009B

[lābd.: lōga]

Torp 29
YD

Jóns

* loevante, m.

loevante, n.-at

'Aumvante'

ACC.2009B

Torg 29
USA

~~Joh~~

* lunde, m.

Se etc-

ACC.2009B

Torg 29
CJD

Joh h

lūs (n.?) ACC.2009B

lūs (pl. = ?)

"gnēt_{or} a lūs i hāva"

n.?
koll.?

Torp 29
LGD

Joh
Jöns

a. *lutkärddad

lutkärd

ACC.2009B

'med lutande skuldror' (Joh)
kutruggig, framåtlutande (Jöns)

[jp a. hähüd gkee]

Torp 29
150

Job

lyse, n.

lysa

ACC.2009B

Tops 29
CQ

Joh
Jonäs

* lysesticka, g.

lysesticka

ACC.2009B

st. ~~st~~ (upp. stugan)

' stika av furu att lysa med;

sattes i en klygga i

"spisstötten" el. i en

~~lyse-~~
"lyseköring" "lyseköring".

Toyp 29

GD

Jönsson

* lysekäring f.

lys zä ring

ACC.2009B

'Ställning med jämblyka
att ha torvedskiden i'

Jörg 29
68

Jönsson

* Lysing

Lysing

(bakved,) — —

ACC.2009B

Amåved, som låg i i ett hörn
på glöden den hoppraktade glöden i
bakagrenen, av den veder slog Toys 29
det som en låga över "katorna" LSD

Joh

*
Gjusstke, m.

Gjusstke, m. = at

'Gjunstke' ACC.2009B

Torg 29
lyd

Joh

* lockebytta, f.

lökabytta, -a, -ar, -arna

'Prätäril med lock och
handtag, att bära mjölk i'

ACC.2009B

svp 39

GGD

Johh

* läka?

st. läkar

På "härvidät" äro små läkar
som härvan ligga på.

ACC.2009L

Fors 29
40

Joh

Subst, m.

lakt

ACC.2009B

Torp 39
G.D.

Johh

a. lång
lång
—

ACC.2009B

Fors 29

U.D.

Jóns

*
långfredag

långfréda

ACC.2009B

J * dennleveckan.
'långfredag'

Joy 29
450

Joh h

* lungesot

längesot

(lungesot)

obs! ~~g~~

a. lung

ACC.2009B

Joy 29

GD

Jöns

*långman

långmån

'långfingret'

ACC.2009B

Jörg 29
EJ

Jön

* lärfoder, n.
lärför

(manskalsonget) ACC.2009B

Jön 29
LGD

Joh

* late

~~late~~ ^{late} late

(hjulöt)

ACC.2009B

Torp 39
CGD

Joh

* läsa J.

läsa

'nytt Användarskaka'

Jh * lev.

ACC.2009B

Torp 29

YD

Joh

land

sl. best. Ländara

ACC.2009B

Tops 79
E.S.

Maria

adv. * Längen

Längen

Länge

ACC.2009B

Torp 39

LD

Försen

* Länkegårdsgård, m.

Länkegårdsgård

Accent!

ACC.2009B

'gårdsgård med 2 d. 3 "skidor".'

Mots. *rese-

Fors 39
LD

Jön

* läpe, m.

läp

'läpp'

ACC.2009B

Jön 29
GD

Jön

a. * läpelätt

läpelätt

'som har god halförniga'

ACC.2009B

Jön 29
449

Joh

Läder, n.

lær

ACC.2009B

Toop 39
ED

Jön

lärt

lät

'^{vär?}
gam:} av linstagel'

ACC.2009B

Mots. blaggarn av lin-
linstagel blånor.

Torg 39
GD

Jönköping

vb. ^(*) lässa

läsa,

i. lästa, sup. läst

'lästa' (A. U. Kinnunen på
släde)

läsa dynga (204 h)

ACC.2009B

Torp 59
1880

Joh

* lässa av

pres. läser av

'lässa av'

ACC.2009B

Torp 29
LGD

Joh h

* Lässestäng i f.

Läsestäng, bet. — a

ACC.2009B

'Stäng som lägges över hökarran,
när man "lässet" hö, för att hålla
fast höet'

Torp 29
40

Joh M

läte, n.

läte d

ACC.2009B

Torp 29

CGD

Jöns

* lad, j.

lo, best. lóa

'ragg^zhår (på häst l. ko)'

~ * klodd, m.

~~je~~ * såd

ACC.2009B

Jörg 29
40

Jön

reb. löda

lq, mes. lör

ACC.2009B

Farg 09

ca

Jóns

vb. *lōga sig

lōga sæ

'bada'

ACC.2009B

Torg 39
49

Joh

Löja, J.

Löja

ACC.2009B

Top 29
CD

Jön

* lycka, f.
löka

Not. * planka.

ACC.2009B

Fors 39
GD

Jönsson
Joh

*
lyktgubbe, m.

lyktgubbe, -ar, -ana

myst. väsen, ~~irrbloss~~

ACC.2009B

Torg 29
CgD

Joh.

lon

lon, =ar, =ara

ACC.2009B

Torp 29
CGD

Jön

a. * lönkäl

n. "då a lönkät" ACC.2009B

eg. 'det är lön-halt' =

= det är snö över is på vägarna,
så man ej ser isen ~~utan~~ utan kan "håla
åtkull".

Torp 29

Jöns

vb. löpa

ACC.2009B

i. ho löp: om kon
när hon hale gjuren.

Torg 29
1888

Jöns

madam

madam

'barnmoriska'

ACC.2009B

~ jordemor

Torp 29
1910

Joh h

Majros

májros

ACC.2009B

Konamm

Torp 39
LQ

Joh. h.

myjärde, m.

mäto

st. best. mätand

ACC.2009B

Torp 39

42

Jöns

martyr

"de få fyra fyra fyra"

"40 martyrer"

ACC.2009B

Jöns 29
40

Jönsson

Mad i f.

ma

pl. best.
'sank äng'

måra

ACC.2009B

Torn 29
UD

Joh h

makt

makt

"gå ¹to makt"

ACC.2009B

'utvecklas (fullt)', om träd.

Jorg 29
LH

Jön

makt, f.

2 makt

'ett par kärbar för plöjning'

~* plöjmak

ACC.2009B

Jony 39

45

Jön
m. f.

vb. mala

māla, pres. māl

i. māl, sup. māl

äv. 'spinna' (om katt)

ACC.2009B

Joy 29
29

Joh

mån. j.

man

ACC.2009B

Torp 29
LGD

John

* marebuske, m.

marabüska, pl. -lar

ACC.2009B

Fors 29
lyb

Maria

mars (månad)

mas

ACC.2009B

Toys 29

GD

Föreläsning

midday
meda

'måltid bel. 3 l. u.'

ACC 2009B

Jorg 29
GD

Joh.

mil, n.

mil

ACC.2009B

Torp 39.
40.

Fol.

mila, f.

mila, -er

ACC.2009B

Torp 29
YD

Joni

Millefolium

millefolium

ACC.2009B

Torg 29
CD

Jöns

millefoliumste

~~ste~~ mil_ofol_umste

'te av M. J.' ACC.2009B

Torg 29
168

Jön

vb. *nyala

nyala, pres. - ar (a → æ)

'jama'

ACC.2009B

Jön 29
140

Joh

nyöl (*nyäl)

ny~~ö~~r

ACC.2009B

Torp 29
Ud

Jöns

* nyölbörda
nyölbäha

'stor kista för förvaring av nyöl'

ACC.2009B

Jörg 29
GD

Joh h

* nyölbärris, n.

nyö~~l~~^h ~~ärris~~ bärris

(nyölbärris^{nis}butke)

ACC.2009B

Jorg 29

48

Jönsson

nyötkä, m.

nyötkä

(i fark) ACC.2009B

Torp 39
LJ

Jön

* nyölkakulla , f.

nyölkakóla

Le * kulla

ACC.2009B

Tory 29
Lyd

Joh

*
nyölkopall, m.

nyölkopäl

'liten stol att sitta på
vid nyölkvingen

ACC.2009B

Torp 29
C&D

Jön

a. *mucken

mökan, u. mökät

*mucken^{o?}

snjött "nyölet" är *mycket när
det har brunnit "

ACC.2009B

Torg 09
80

Jöns

a. * muckesot (*muckot)
mökessot

‘sömnaktig o. Arngi beroppen’

ACC 2009B

Torp 39

LYD

Joh.

"molikulla", f. pl.

m^olⁱk^ull^a, m^alⁱ-

m^ork^ull^a - st. - st

ACC.2009B

Torp 29.
190.

Joh h

pro. många

många
—

ACC.2009B

Torg 29

40

Joh M

* mora . f.

(mōra)

nl. mōrər ACC.2009B

'protatis som man har satt'

Torg 79

CyD

Joh

* muglas.

(* mög^elas (?))

muglas

(mögla^o)

ACC.2009B

Torp 39

GD

Joh h

mule, m.

mũ₄ð, best. mũŋ

ACC.2009B

Torp 29

40

Joh.

mullvarp, m.

mälvarp

'sork'

ACC.2009B

Torg 29

U. S.

Joh A

mur, m.

murt, best. mury ~ mury (Joh)

'Spismur', 'regismur'

murt, best.

ACC.2009B

Jorg 29

yd

Joh h

* -u-
mörrekar

mät¹er¹er, mö¹er¹-

ju katt(!) ACC.2009B

Torg 39
LSD

Joh

mört, m.

mört

ACC.2009B

Torp 29
CD

Jóns

mössa, f.

mása

(A. u. *pickmössa)

ACC.2009B

Joy 29

GD

Jönsson

* muwa, f

muwa, pl. -ar

ACC.2009B

höj* (av tumbröd $\frac{1}{2}$ d. hö²)[?]

gh* hömuwa.

Top 39
S.B.

Joh k

* mol (mål)

meh

ACC.2009B

'molu'

"hø (høu=tolu) g¹ør 2 meh"

Torp 39

152

Jönsson

* mullfär, f.

mö^lfä^r, best. - a

ACC.2009B

'den rista, djupa färan, när åtan
var färdigplöjil'

Torg 29
L.S.

Joh A

månad, m.

en måna (!)

ACC.2009B

Torg 29
40

Joh + k.

māne, m.

mānā, best. mān v mān ("20kr.
i mān") v mān

st. mānā

† mānāder

'māne; mānad'

v mānad

ACC.2009B

Torp 39

YD

Joh.

Morgen

[om] mēra

[om] morgen ACC.2009B

2 mēra 'i morgen' (Joh. h. + Jōns)

mēra (m.?) (Joh. h.)

10p 29.

42

Joh

mossa, m.

messa

'mossa; mossa'

ACC.2009B

Toys 29

GD

Joh n

* mäte, m.

mätö

'sätt'

ACC. 2009B

"på dén mätön

'på det sättet'

Torp 29
68

Joh h

grom. mig

mæk (h. b. dat.)

ACC.2009B

Torp 29
LyD

Joh.

konj.
(adv.)

men

men¹
en

ACC.2009B

Torp 39.
C.D.

Joh.

mängden, ² best.] g.

mängda

en massa ACC.2009B

"han har förbättrat mängden"
gjort en massa förbättringar
1000 29.

Joh.

* mängde, m.

mängds

'mängd'

ACC.2009B

Tryck 29.
C. 40.

Joh 2

marv f.

marv, bet. - a

ACC.2009B

Tops 29
40

Joh n

*
märrunge, m.

märrunge, -n

my märe'

ACC.2009B

Joh 29
GD

Joh

"mycket lika"

må lika

'nästan, ungefär lika'

ACC.2009B

Ters 29
LSD

Joh

prov. mycken

^Æ
mφn

n. m^hφt ~ mφt ~ m_ot ~ mφt

~ m^hφ ~ mφ: "mφ lika" 'nästan, ungefärliga'

Samma medd.!

ACC.2009B

Joh 29

LD

Joh k

vb. möta

~~pres~~ ACC.2009B

möta ~ möta, pres. - 2^{re}

(möta, möta preatur ^z (i
att de gå galen väg) = flabul.

Torp 29
GD

Joh. M.

* napp, m.

napp

'napp'

ACC.2009B

Torg 29
42

Johth

nast, f.

nast

gl. ~~best~~ näster, -ära

nm näta

ACC.2009B

Torp 39
CJD

Joh

nav, n.

nav

Hjulnav²

ACC.2009B

10/2 29
G.D.

Jönis
m. fl.

* nek

nek, sl. - ar (~ - ar!) - ara

'kärve'

ACC.2009B

ett "havrerök" = 16 "meter"

ett "ragrök" = 8 "meter" Jorg 29

ett "kräve" = 32 "meter" 40

Joh

näcken, best. yg.

nēkan, nēkan

ACC.2009B

Torp 29
LJ

Joh

v. b. * nickhälla

nēkhāla

ACC.2009B

obj. fären: 'binda en "blausp"
i en länk, för att fären inte
ska flöja.'

Torp 29
40

Jöns

* nickhälla, f.

nèkhèla, nèk-

ob!

band mellan framföt och
bakföt på får

ACC 2009B

Jörg 29

GD

Johh

*

nergrava

ACC.2009B

inf. pass. nergravas
^{'nedgräva'}

"grävet" är den del av hästskon
som ska nergravas i hornet
på hästens fot. ~~Ung. 'nedgräva'~~ Torp 29
49.

Joh

nos, j.

nos, verb. ~~nosa~~ nōsa

ACC.2009B

om A. ex. hästens mule.

Torp 29
1880

Joh

nöt, J.

pl. nötar

ACC.2009B

Tops 29
Cyd